

Moin zusammen ...

Immerhin hat Levina beim ESC schon mal besser abgeschnitten als ihre Vorgängerinnen – aber ein vorletzter nach zwei letzten Plätzen für Deutschland ist auch nicht wirklich zufriedenstellend. Es ist, als laste ein Fluch auf den deutschen Teilnehmern. Hoffentlich findet sich unter diesen Umständen noch jemand, der im nächsten Jahr überhaupt für Deutschland antreten mag.

Trotz des Debakels für das eigene Land freue ich mich für den Sieger. Nachdem der ESC immer mehr zu einer internationalen Fachmesse für Bühnentechnik mutiert ist, stellt sich da einer einfach ganz ruhig hin, singt mit viel Gefühl eine Ballade – und räumt damit ganz gewaltig ab! Und das wahrscheinlich nicht trotz, sondern wegen des Verzichts auf alle Knalleffekte.

Dass in den Zeiten des allgegenwärtigen medialen Gebrülls die leisen Töne immer noch Beachtung finden, ist die eigentliche gute Nachricht hinter der Geschichte ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Strandhotel • Restaurant • Café

Hohenzollern

– direkt am Deich –

Maischollen
mit Salzkartoffeln und Salat
€ 14,20

Viele leckere Gerichte mit frischem deutschen Spargel

Unsere Küchenöffnungszeiten:
11³⁰–14³⁰ + 17³⁰–21³⁰ Uhr
Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.
Tel. 04834/9950

Ebbe & Flut in Büsum				
16 Di	4:39	10:30	16:48	22:55
17 Mi	5:12	10:57	17:23	23:25
18 Do	5:51	11:34	18:05	

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

Mythos Dithmarschen

Denkmal auf der Dusen-düwelswarf



Mit Dithmarschen verbinden viele Menschen die Vorstellung von einer „platten“ Landschaft, in welcher hinter mehr oder weniger hohen Deichen vor allem Kohl auf den Feldern wächst. Bewohnt wird dieser Landstrich von Menschen, die seit alters her eine gewisse Renitenz im Umgang mit der Obrigkeit pflegen, während in den Badeorten seit der Abschaffung der Piraterie die Kurtaxe das Geldsäckel der Fremden erleichtert.

In dem neuen Vortrag der Gästelotsen erfährt man, woher

Neuer Vortrag der Gästelotsen

Mehr als Kohl und Küste

diese Einschätzung kommen könnte und welche Zeugnisse der Geschichte zu finden sind. Aber auch, dass Dithmarschens Landschaft mit uralten menschlichen Bauwerken in ihrer Hügeligkeit beim Radeln eine Herausforderung sein kann. Wer denkt schon, dass hier vor dem Beginn der Erdölförderung in Amerika Öl gefunden wurde, es die unterschiedlichsten Industrien gab und gibt und Dichter und Denker hier geboren wurden oder hier ihren Alterssitz wählten. Dazu gibt es Impressionen und Tipps für Ausflüge.

Mi. 10:30 Uhr im Gäste- und Veranstaltungszentrum
Eintritt frei mit Gästekarte

Landhotel Gasthof Oldenwöhrden
... ein Weg der sich lohnt!
Täglich frisch !!!
Scholle, Lamm, Stangenspargel
Große Str. 17 • 25797 Wöhrden
☎ 04839/95310
Gemütliche Gaststube
Wintergarten • Terrasse

REEDEREI CASSEN EILS
HELGOLAND AB BÜSUM
Mit MS „Funny Girl“
täglich um 9:30 Uhr
Karten in der Kajüte am Ankerplatz oder direkt am Schiff
04834/938220 - buesum@cassen-eils.de
www.helgolandreisen.de

Im Dienste Ihrer Gesundheit
Ihre Apotheke in der Fußgängerzone

Delphin APOTHEKE
Telse Thieszen
Alleestraße 10
25761 Büsum
Tel. (0 48 34) 90 60
Fax (0 48 34) 9 06 60

Sonntags 11:30-17:30 geöffnet
Wochentags ab 8:00

Blutwertmessung
Rollstuhlverleih

Reimann
Haustechnik • Wohnaccessoires

Frottier-, Bett-Tischwäsche
Wohnaccessoires
Badausstattung und Zubehör aller Art
Sanitär- u. Heizungsbaumeister
Hafenstr. 9 • 25761 Büsum
Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49
eMail: Reimann-shk@t-online.de

E Frischemarkt Volker Claussen Am Brunnenplatz
Tel. 04834/95770

EDEKA

- Wäscherei- und Reinigungsannahme
- Frisches Obst und Gemüse
- Frische Fleisch- und Wurstwaren
- Lotto-Annahme
- Hauslieferung in Büsum und Umgebung

Gutfleisch Leberwurst
versch. Sorten, 100 g € -,59

Gutfleisch Tafelspitz
1 kg € 9,99
Gut von Holstein

Küstentilsiter
45 % Fett i. Tr., 100 g € -,79

Deutscher Spargel
weiß, Hkl. I, 500-g-Bund € 2,77

Geöffnet: Mo.–Sa. 8–18 Uhr durchgehend, So 11³⁰–17³⁰ Uhr

Wetter				
Di	Max: 15 °C	15 – 23 km/h Böen – 35 km/h		
	Min: 12 °C			
Mi	Max: 22 °C	13 – 24 km/h Böen – 32 km/h		
	Min: 14 °C			
Do	Max: 22 °C	10 – 24 km/h Böen – 37 km/h		
	Min: 12 °C			

www.meteoedia.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> DIENSTAG, 16.05.

- 7:00** Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
- 8:00** Piraten Meer Frühschwimmen
- 8:30** Mini-Maxi-Club Freie Spielzeit
- 9:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Prv. Trödelmarkt (bis 12:00)
- 9:30** Hauptstrand Nordseesport
- 10:00** Leuchtturm Familien-Wattwanderung
- 10:00** Eingang Piraten Meer Wattwanderung „mit Muße“
- 10:30** Hauptstrand Wattenlaufen mit Musik
- bei Schlechtwetter: Konzert im GVZ
- 11:00** Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung mit Dipl.-Biologen
- 11:00** Vitamaris/Südstrand 5 Siku-Modellwelt
- 12:00** St. Clemens-Kirche Mittagsgebet
- 13:30** Mini-Maxi-Club Freie Spielzeit

Forts. S. 2

... mit MS Lady von Büsum

Büsum-Helgoland
Tägl. 9:15 Uhr ab Ankerplatz
3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr

Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)
Di 12:30 Uhr Mi 13:00 Uhr

Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)
Di 11:00, 15:30 Uhr
Mi 11:30, 15:45 Uhr

Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)
Di 9:00*, 13:15, 15:15 Uhr
Mi 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
*Sonderpreis

Reederei H. G. Rahder
www.rahder.de • © 04834/3612

Gut essen, weit gucken – Meerblick inklusive • In den Ferien täglich ab 10 Uhr geöffnet (sonst Di-So ab 11:30 Uhr)

Restaurant/Café im Gäste- und Veranstaltungszentrum, Tel. 04834/1040 • www.mien-buesumer-pesel.de



Bistro am Flugplatz



Täglich 10 – 19 Uhr geöffnet

Am Flugplatz 7 • Oesterdeichstrich • Tel.: (0 48 34) 9 65 99 86

**Leckere Gerichte
Kuchen & Torten
aus eigener
Herstellung**

Ein Weg, der sich lohnt!

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN AB 1. APRIL

Schwimmbad	Sauna
Mo. 10-20 Uhr	Mo. - Sa. 10-21 Uhr
Di. 8-20 Uhr	So. u. Feiertag 10-19 Uhr
Mi. - Sa. 10-20 Uhr	Do. Damensauna 10-17 Uhr
So. u. Feiertag 10-19 Uhr	

www.piratenmeer.de

PIRATENMEER
Das Erlebnisbad für Abenteuer und Erholer

>>DIENSTAG, 16.05.

Fortsetzung von Seite 1

14:00 Bernst'kontor/Bismarckstr. 15
Bernsteinschleifen
14:30 Malschule Inge Nagel
Professionelle Malkurse auch 19:30
15:00 Museum am Meer
Vortrag: Gezeiten
15:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert Kurorchester
17:17 Ankerplatz/Uhr
Hafenbummel + Museumsführung
19:30 Stadion Rosengrund
Skat für Jedermann
20:00 Ganztagschule/A.d.Mühle
Schach für Jedermann

>>MITTWOCH, 17.05.

8:30 Mini-Maxi-Club
Freie Spielzeit
9:30 Deichübergang. 12/Nordseestr.
Wattwanderung zum Scholl-Loch
9:30 Hauptstrand
Nordseesport
10:30 Gäste- u. Veran'stzentrum
Vortrag: Mythos Dithmarschen
11:00 Vitamaris/Südstrand 5
Siku-Modellwelt
12:00 St. Clemens-Kirche
Mittagsgebet
14:00 Bernst'kontor/Bismarckstr. 15
Bernsteinschleifen
14:30 Parkplatz GVZ
Kleine Radtour m. d. Gästelotsen
15:00 Kurpark
Boule mit den Nordsee-Boullern
15:00 Museum am Meer
„Fragen & Antworten rund ums Watt“
16:00 Grethof/B203
Ponyreiten
19:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
Teddynähen (Anm.)

Büsumer Theehaus

Südstrand 7b • Tel. 965225

Wir ziehen um

Sie finden uns demnächst
in der Alleestraße 19

www.buesumer-theehaus.de

Büsumer Bernstein Kontor

Bernsteinschmuck & Geschenke

Di. - Fr. 14-17 Uhr geöffnet

Bismarckstr. 15 • Tel. 04834/2354

www.bernsteinschleifer.de

Strandrestaurant & Café

„Zur Perle“

Am Mittwoch:

Schnitzel „satt“ € 11,90 p. P.
mit verschiedenen Beilagen

Täglich von 11 – 21 Uhr geöffnet

Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

Hafen & Geschichte(n)

Der Büsumer Hafen ist schöne Kulisse und attraktives Fotomotiv für das Nordseebad. Das ist natürlich nicht seine vordringliche Aufgabe. Wer wissen möchte, was im und um den Büsumer Hafen so alles passiert, sollte sich diese Veranstaltung nicht entgehen lassen: Momme Claussen (kl. Foto) – Mitarbeiter des „museum am meer“ – führt Sie an die interessantesten Punkte des Hafens und lädt Sie anschließend noch zu einer „privaten“ Führung ins Museum ein, wo sie ihre Kenntnisse über die



Geschichte von Fischerei und Tourismus in Büsum anhand interessanter Exponate weiter vertiefen können.

Jeden Dienstag, 17:17 Uhr,
„Persil-Uhr“ am Ankerplatz
Preise: Erw. € 3,50/Ki. € 1,50

Bernstein selber schleifen



Wer ein wirklich individuelles Andenken an seinen Nordseeurlaub sucht, fertigt es am besten selbst an: Im Büsumer Bernsteinkontor in der Bismarckstr. 15 kann man lernen, wie man aus einem Rohbernstein ein individuelles Schmuckstück herstellt. Von Dienstag bis Freitag zwischen 14 und 17 Uhr kann man ohne Voranmeldung hereinschauen und sich un-

ter fachkundiger Anleitung an der Bernstein-Schleifmaschine versuchen. Nach dem Schleifen wird der Bernstein poliert und kann dann gebohrt oder mit einer Öse versehen werden.

Kosten pro Teilnehmer € 7,50
inkl. Bernstein und Lederband
Info unter Tel. 04834/2354

Workshop:
Entspannen mit
Klangschalen
– sich selbst etwas



zertifizierte Peter Hess®
Klangmassage Praxis

Gutes tun und mit Klängen entspannen
20 Mai, 14–18 Uhr, € 45,-
Info/Anm. Tel. 01722191440
Nordgrovener Weg 5 /Wds.
www.auszeit-buesum.de



Eis aus Milch von Nordstrander Kühen
Fruchtweis mit 40% Fruchtanteil (vegan)

Eis • Kaffeespezialitäten
Hausgebackene Torten & Kuchen
(alles auch außer Haus)

Mo.-Fr. 10⁰⁰–18⁰⁰

Sa./So./feiertags 9–18⁰⁰ (mit Frühstücksbuffet)

MuKu Eis Café • Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186



Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst 116 117

Anlaufpraxis im Gesundheitszentrum, Westerstr. 30

Apotheken-Notdienst

Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de

Zahnärztl. Notdienst

(04 81) 68 37 17 55

Tierärztl. Notdienst

0700 - 88 22 11 00

Nordsee-Massagen

kurzfristige Termine möglich
**exklusive Kosmetik
entspannende Massagen
Wellness-Fußpflege**

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076
www.nordsee-massagen.eu

Lagerverkauf Polstermöbel

Mo/Mi/Fr ab 10 Uhr
Am Fischereihafen 25a
04832/6029963
– Versand möglich –
www.royal-groupz.de

Hotel - Restaurant
„**Tum Stürmann**“
Hafenstr. 11-17 | Tel. 04834/8382



Frühstück? Kommt vorbei!

Täglich 8 – 11 Uhr:
Schlemmer-Frühstücksbuffet
(Reservierung erbeten)

Küche täglich 17 – 21 Uhr

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

0 39 44 – 3 61 60
www.wm-aw.de (Fa.)



Hafenstraße 2 – neben der Kirche
Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de

Frischer deutscher Spargel

Blattsalate
mit Frenchdressing
und gebratenen
Garnelen € 12,50

Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerbung
Werbeagentur & Verlag e. K.
Kai Klüwer
Trischenweg 12 • 25761 Büsum
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488
E-Mail: info@buesum-spontan.de
Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter
Der Verlag übernimmt keine Haftung
für die Richtigkeit der Terminangaben
Anzeigenpreisliste Nr. 7 vom 29.06.15